



Rabbi Jay & Ilana
Kelman



Rabbi Dr. Benny Lau

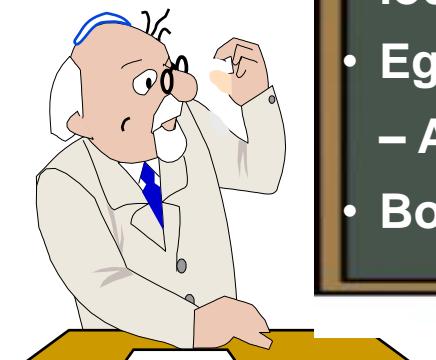
Rabbi Adam Mintz



The Narrative of Sefer Tehillim

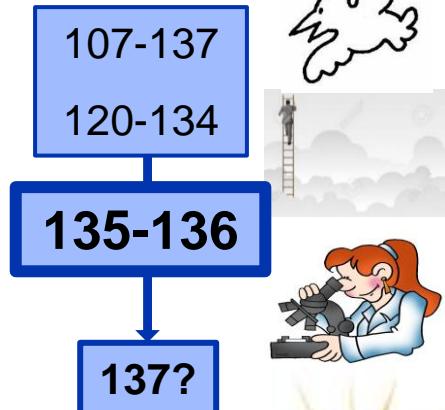
According to the Contextual Interpretation

Online syllabus of 30 lectures



Lecture #26

- Twin Mizmorim 135-36 – Structure, messages & location in Book V
- Egyptian Hallel (113-118) ⇔ Hallel haGadol (135-136)
 - Analogies, differences and narrative
- Both Hallel units as the structure of the Haggadah



The Book of Psalms
Interpretation &
Teachings

www.tehillim.org.il

Beni Gesundheit

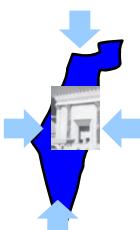
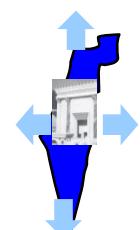
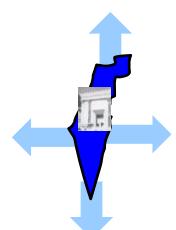
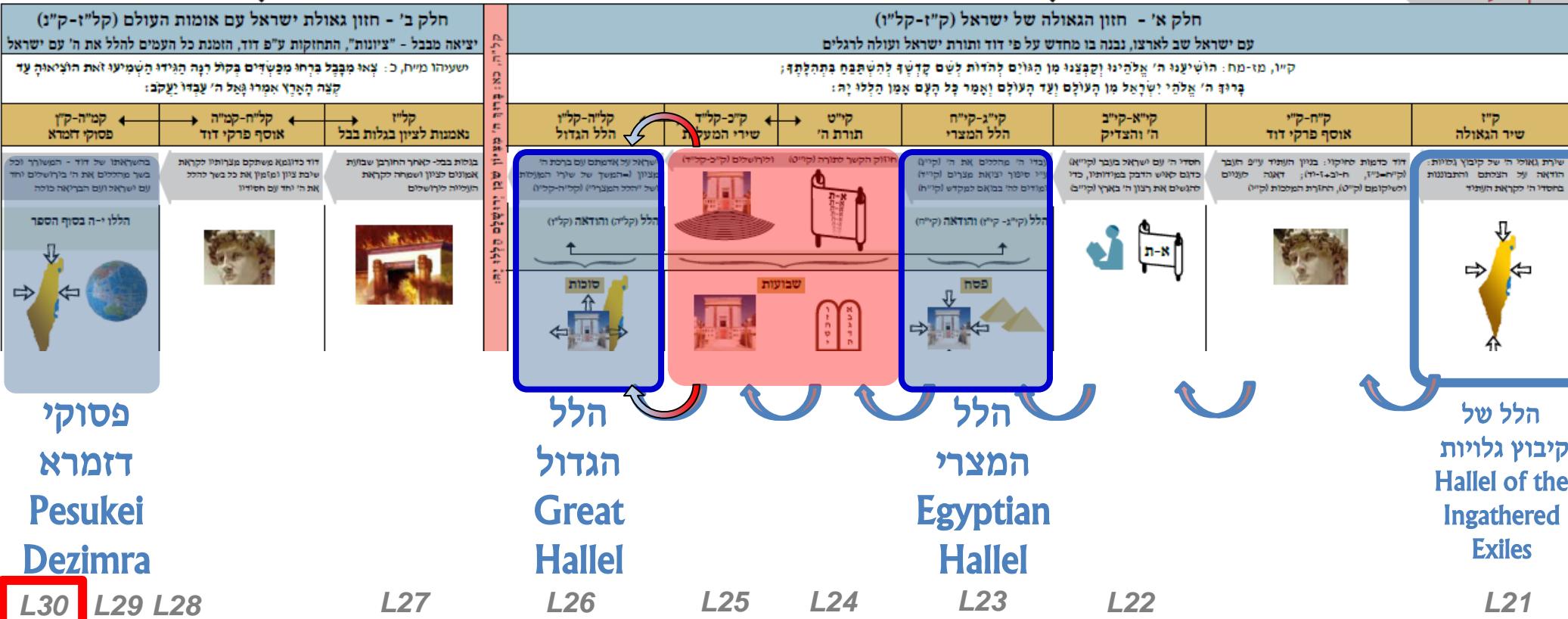
Beni.gesundheit@tehillim.org.il

Ariye Bar Tov, Susan Suna, Audrey Samuels



ספר חמישי - חזון הגאולה של ישראל (ק"ז-קל"ו) יחד עם אומות העולם (קל"ז-ק"ג)

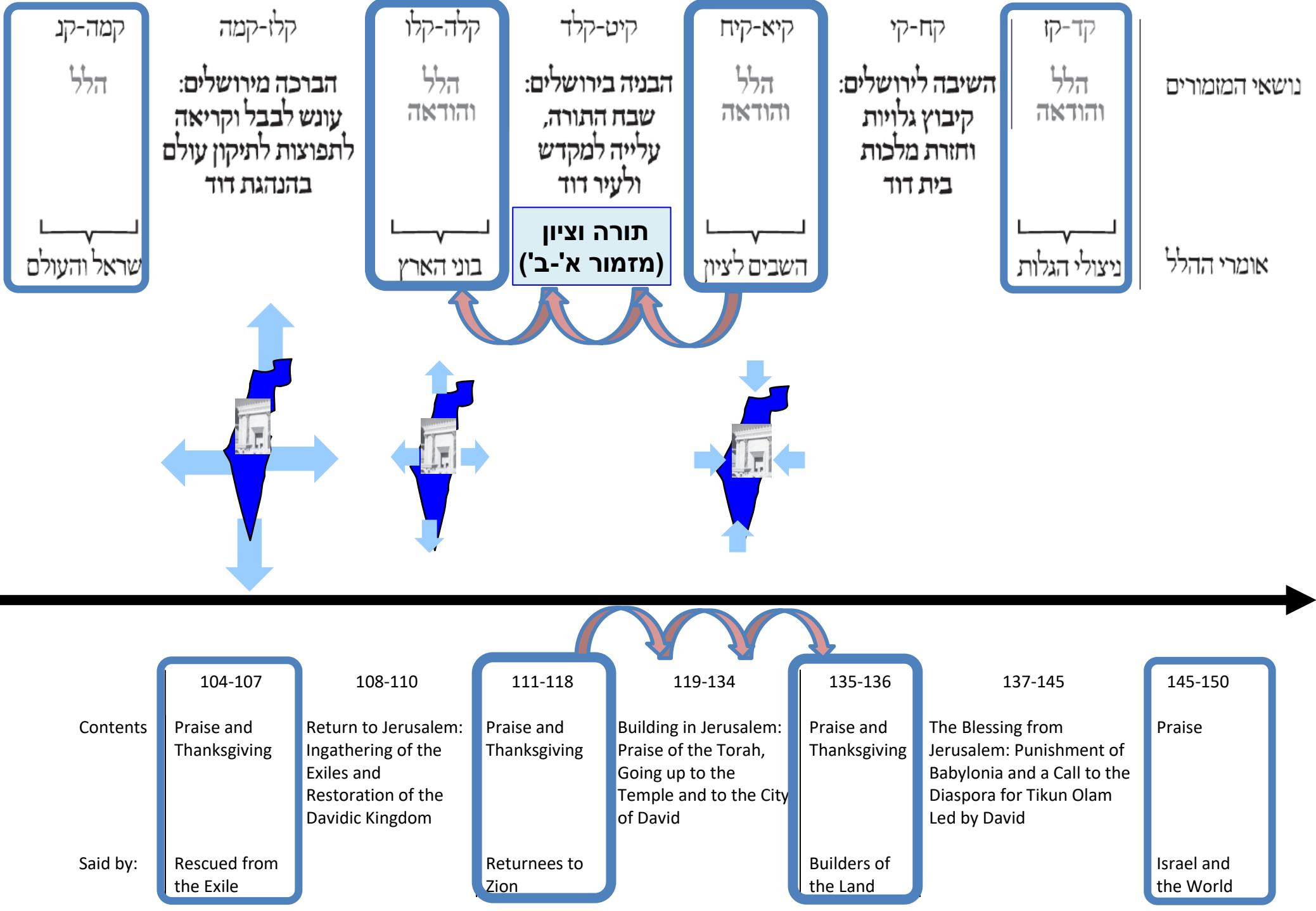
הרץ הרועני



א-לפי ארומפק

נושאי המומרים

אומרי ההלל



1 Halleluya,
praise the name of the Lord, praise Him, servants of the Lord,
2 Who stand in the house of the Lord, in the courts of the house
of our God. 3 Praise God for the Lord is good; sing to His name
because He is pleasant. 4 For the Lord chose Jacob for Himself,
Israel as His treasured possession.

5 For I know that the Lord is great, and our Master is above all
gods. 6 All that the Lord wishes, He does in the heavens and on
the earth, in the seas and all the depths. 7 He makes clouds
ascend from the ends of the earth; He makes lightning for the
rain; releases winds from His treasures.

8 He struck down the firstborn of Egypt, from man to beast. 9 He
sent signs and wonders into the midst of Egypt, to Pharaoh and
all his servants.

10 He struck down many nations and slew mighty kings. 11
Sihon the king of the Emorites and Og the king of the Bashan,
and all the kingdoms of Canaan. 12 And He gave their lands as
an inheritance, an inheritance to Israel His people. 13 Lord, You
name is eternal; Lord, Your remembrance is for all generations.
14 For the Lord will judge His people and relent for/take pity on
His servants.

15 The idols of the nations are silver and gold, the work of man's
hands. 16 They have mouths but cannot speak; they have eyes
but cannot see. 17 They have ears but do not listen; nor is there
any breath in their mouths. 18 May their makers become like
them, so too all who trust in them.

19 House of Israel, bless the Lord; House of Aaron, bless the
Lord. 20 House of Levi, bless the Lord; you who fear the Lord,
bless the Lord. 21 Blessed is the Lord from Zion, He Who dwells
in Jerusalem. Halleluya!

Invitation to
praise God

God is
greater than
all gods

Signs and
wonders in
the midst of
Egypt

Inheritance
of the
Emorites,
Bashan and
Canaanite
kingdoms

Insignificance
of idol
worship and
worshippers

Israel blesses
God in Zion

הומנה להלל לה

ה' נרול
מכל אלהים

אותות ומופתים
בתוככי מצרים

נהלה האמורין הבחן
ו宫殿ות בנוין

אפסות עבודה
אלילים ועובדיהם

ברכת ישראל את
ה' מציון

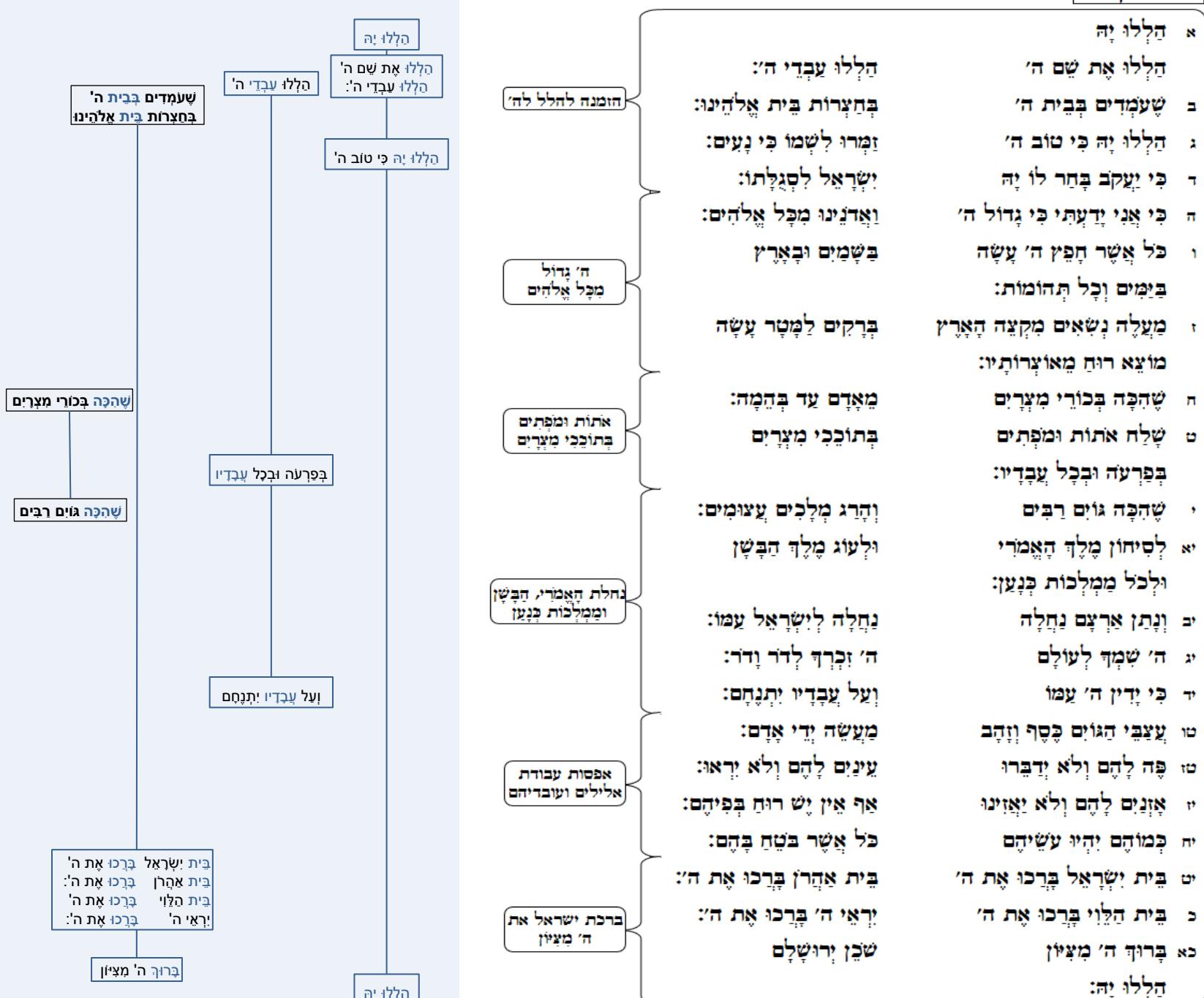
הalleluya עברי ה':
בחזרות בית אלהינו:
זמרו לשמו כי נעים:
ישראל לסגולתו:
ואדני ממלך אלהים:
בשמי ובארץ
בימים ובבל תחומות:
מעלה נשאים מקצה הארץ:

מוציא רוח מאוצרותינו:
שהבה בכורי מצרים
שלח אותן ומופתים
בפרעה ובכל עברי:
שהבה גוים רבים:
לסיחון מלך האמרי:
ולכל ממלכות בנען:
ונתן ארץ נחלה

נהלה לישראל עמו:
ה' זכרך לדוד ודר:
ועל עברי יתנחתם:
מעשה ידי אדים:
עינם להם ולא יראו

אף אין יש רוח בפיהם:
כל אשר בטה בפנים:
בית אהרן ברכו את ה':
יראי ה' ברכו את ה':
שכון ירושלים

- א הalleluya
- ב הalleluya את שם ה'
- ג שעמדים בቤת ה'
- ד הalleluya כי טוב ה'
- ה כי יעקב בחר לו יה
- ו כי אני ידעת כי גדול ה'
- ז כל אשר חפי ה' עשה
בימים ובבל תחומות:
- ט מעלה נשאים מקצה הארץ:
מווץ רוח מאוצרותינו:
שהבה בכורי מצרים
שלח אותן ומופתים
בפרעה ובכל עברי:
שהבה גוים רבים:
לסיחון מלך האמרי:
ולכל ממלכות בנען:
ונתן ארץ נחלה
- י ה' שמק לעולם
- כ כי ידין ה' עמו
- טו עצבי הגויים בספר וזהב
- ט פה להם ולא ידברו
- ו אוננים להם ולא יאונו
- ח במויהם יחי עשייהם
- ט בית ישראל ברכו את ה'
- כ בית הלו ברכו את ה'
- כא ברוך ה' מציון
הalleluya:



“Intertextual Commentary”

קשרים עם ספרים אחרים

תהלים קל"ה, ח.ט.כא: כי אני יְרֻעֵתִי בַּגְּדוֹלָה וְאֶדְנֵנוּ
מִבְּלַאֲלֹהִים... שְׁלַח אֶתְּתָה וּמִפְתַּח בְּתוֹכְכִי מִצְרָים
בְּפִרְעָה וּבְכָל עֲבָדָיו... בָּרוּךְ ה' מֵצִיוֹן שָׁכַן יְרוּשָׁלָם הַלְלוּ יְהָ

שמות י"ח, י-יא: וַיֹּאמֶר יְתָרֹה בָּרוּךְ ה' אֲשֶׁר הָצַיל אֶתְכֶם מִינֶּם
מִצְרָים וּמִיד פָּרֻעָה אֲשֶׁר הָצַיל אֶתְכֶם מִתְּחַת יְדֵ מִצְרָים:
עַתָּה יְרֻעֵתִי בַּגְּדוֹלָה מִבְּלַאֲלֹהִים בַּיְמֵבָר אֲשֶׁר זֶה עַלְיָהֶם:

תהלים קל"ה, יג-יד: ה' שָׁמָךְ
לְעוֹלָם ה' זָכָרְךָ לְדָרְךָ וְדָרָךָ:
כִּי יָדֵין ה' עָמוֹ וְעַל עֲבָדָיו יִתְנַחַם:

שמות ג', טו: וַיֹּאמֶר עוֹד אֱלֹהִים אֶל מֹשֶׁה כִּי תֹאמֶר אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל ה' אֱלֹהִי אָבֹתֵיכֶם
אֱלֹהִי אֶבְרָהָם אֱלֹהִי יִצְחָק וְאֱלֹהִי יַעֲקֹב שְׁלַחֲנִי אֱלֹהִים זוּה שְׁמֵי לְעוֹלָם וְזֶה זָכָרְךָ לְדָרְךָ
דְּבָרִים ל"ב, לו: בַּיְדֵין ה' עָמוֹ וְעַל עֲבָדָיו יִתְנַחַם בַּיְמֵבָר אֲזִילָת יְדֵי אֶפְסָעָת עַצְור וְעַזּוּבָה:

תהלים קל"ה, ז.טו-יז: מַעַלָּה נְשָׁאים מִקְצָה הָאָרֶץ בְּרָקִים
לִמְטָר עֲשָׂה מוֹצֵא רוח מַאֲצָרוֹתָיו... עַצְבֵּי הָגּוּם בְּסֶרֶב
וּזְהָבָר מַעֲשָׂה יְדֵי אָדָם: פָּח לְהָם וְלֹא יְדַבְּרוּ עִנְינִים לְהָם וְלֹא
יְרָאוּ אֲזִינִים לְהָם וְלֹא יָזִינוּ אָף אֵין יְשָׁרָח בְּפִיהֶם...

ירמיהו נ"א, טז-יח (~ ירמיה י', יג): לְקוּל תַּתְנוּ חָמָן
מִים בְּשָׁמִים וְיַעַל נְשָׁאים מִקְצָה אָרֶץ בְּרָקִים לִמְטָר
עֲשָׂה וַיָּצֹא רוח מַאֲצָרוֹתָיו: נִבְעַר בָּל אָדָם מִדְעָת
הַבִּישׁ בָּל צְרָף מִפְּסָל בַּיְשָׁרָח נְסָפוּ וְלֹא רוח בָּם:

[נבואת ירמיה בעניין העונש לבבל: נ"א, כ-כד ← תהלים קל"ז]

סמיכות המזמור בספר תהילים

קל"ה, א: הָלְלוּ יְהֹהֵלְלוּ אֶת שְׁמֵה
הָלְלוּ עֲבָדֵי הָהּ

קל"ה, ו: כָּל אֲשֶׁר חִפֵּץ הָעָשָׂה בְּשָׁמִים
וּבְאָרֶץ בַּיִמִים וְכָל תְּהוּמוֹת

קל"ה, ט-יח: עַצְבֵי הָגּוֹם בְּסֶרֶף וּזְהָבָב
מַעֲשָׂה יְדֵי אָדָם: פָה לְהָם וְלֹא יְדַבֵּר
עִנִים לְהָם וְלֹא יְרַאֵן אֲזִינִים לְהָם וְלֹא
יְאוֹנוּ אֲרֵף אַין יְשַׁרְךָ בְּפִיהָם: בְּמָוֹתָם
יְהִי עֲשֵׂיהם כָּל אֲשֶׁר בָּטָח בָּהָם:

קל"ה, ט-י: שְׁלַח אֶתְהָם וּמְפַתִּים
בתוככי מִצְרָים בְּפִרְעָה וּבְכָל עֲבָדָיו:



קל"ה, יט-כ:
בֵּית יִשְׂרָאֵל בָּרְכוּ אֶת הָהּ
בֵּית אַהֲרֹן בָּרְכוּ אֶת הָהּ
בֵּית הָלֹוי בָּרְכוּ אֶת הָהּ
ירְאֵי הָהּ בָּרְכוּ אֶת הָהּ

קל"ה, א.יט-כ: הָלְלוּ יְהֹהֵלְלוּ אֶת שְׁמֵה
בְּבֵית הָהּ בְּחִצְרוֹת **בֵּית אֱלֹהִינוּ...** בֵּית יִשְׂרָאֵל בָּרְכוּ אֶת הָהּ בֵּית
אַהֲרֹן **בָּרְכוּ אֶת הָהּ:** בֵּית הָלֹוי **בָּרְכוּ אֶת הָהּ יְרְאֵי הָהּ בָּרְכוּ אֶת הָהּ:**

קל"ה, כ: בָּרוּךְ הָיָה מִצְיָן
שְׁכַנְן יְרוּשָׁלָם הָלְלוּ יְהֹהֵלְלוּ

קל"ה, ג: יְבָרַךְ הָיָה מִצְיָן
עֲשָׂה שָׁמִים וְאָרֶץ:

קל"ג, א: הָלְלוּ יְהֹהֵלְלוּ עֲבָדֵי הָהּ
הָלְלוּ אֶת שְׁמֵה הָהּ

קט"ז, ג: וְאֶל-הַיָּנוּ בְּשָׁמִים
כָּל אֲשֶׁר חִפֵּץ עֲשָׂה

קט"ז, ד-ח: עַצְבֵיהם בְּסֶרֶף וּזְהָבָב
מַעֲשָׂה יְדֵי אָדָם: פָה לְהָם וְלֹא יְדַבֵּר
עִנִים לְהָם וְלֹא יְרַאֵן אֲזִינִים לְהָם וְלֹא
יְאוֹנוּ אֲרֵף אַין יְשַׁרְךָ בְּפִיהָם: בְּמָוֹתָם
וְלֹא יִמְשׁוּן רְגֵלֵיהם וְלֹא יַהֲלֹכוּ לֹא יִהְגּוּ בְגָרוֹנָם:
בְּמָוֹתָם יְהִי עֲשֵׂיהם כָּל אֲשֶׁר בָּטָח בָּהָם:

קט"ז, יח-יט: נְדָרִי לְהָאָשָׁלָם נְגַדָּה נָא לְכָל עַמּוֹ:
בְּחִצְרוֹת **בֵּית הָהּ בְּתוּכֵי** יְרוּשָׁלָם הָלְלוּ יְהֹהֵלְלוּ



קט"ז, יב-יג: הָזְכָרָנוּ יִבְרַךְ
יִבְרַךְ אֶת **בֵּית יִשְׂרָאֵל**
יִבְרַךְ אֶת **בֵּית אַהֲרֹן**

יבְרַךְ יְרְאֵי הָהּ הקטענים עם הגדרלים

קל"ז, א-ב: שִׁיר הַמְעוּלָות הַנְּהָרָה בָּרְכוּ אֶת
הָהּ כָּל עֲבָדֵי הָהּ הַעֲמֹדִים בְּבֵית הָהּ בְּלִילָות:
שָׂאוּ יְדָכֶם קָדְשָׁן וּבָרְכוּ אֶת הָהּ:

קכ"ח, ה: יְבָרַךְ הָיָה מִצְיָן
וַיַּרְאֵה בְּטוּבָה יְרוּשָׁלָם כָּל יְמֵי חַיָּה:

תוספים של "מזמור הלהי" בספר תהילים

מזמורים קמ"ה-ק"ג
'פסוקי דזמרה'
מלומת (קמ"ה-ק"ט)

מזמורים קל"ה-קל"ו
'הלה האגדל'
מלומת (קל"ה)
הוזו לה' (קל"ו)

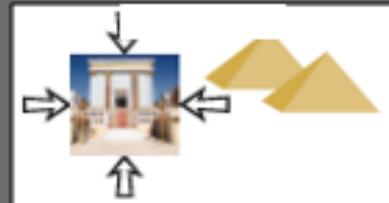
מזמורים קי"ג-קי"ח
'הלה המצרי'
מלומת (קי"ג-קי"ז)
הוזו לה' (קי"ח)





קל"י
על נဟרות
בבל

מוזמורי קליה-קליו
'הַלְל הָגָדָל'
מִלְלוֹנָה (קליה)
הַזּוֹדוֹ לָהּ' (קליו)



ז"א-
ז"ב
אוֹמִים

מוזמורי קייג-קייח
'הַלְל המִצְרָי'
מִלְלוֹנָה (קייג-קייח)
הַזּוֹדוֹ לָהּ' (קייח)

קל"ו, ב': נתנו
לחם לכל בשר
בַּיּוֹם חסדו

קל"ה, ג': **הַלְלוֹנָה**
בַּיּוֹם ח' זֶמְרוּ
לְשָׁמוֹ בַּיּוֹם

קל"ה, א': **הַלְלוֹנָה הַלְלוֹ עֲבָדֵי הָיָה**

קל"ה, ב': **מֶלֶא שְׁפָצָה עֲשָׂה**
בְּשָׁמְמִים וּבְאָרֶץ בְּפִים וּבְלְתָהּוּמוֹת

קל"ו, ט-ו': **עֲצָבִים מְבוּסִים בְּסֻר וּזְהָב**
מִעֲשָׂה יְדֵי אָדָם: פָּה לְחַם וְלֹא יְדַבֵּר
עִינִים לְחַם וְלֹא יְרַאָה: אֲזַנִּים לְחַם וְלֹא
יָזִין אָף אֵין יְשַׁרְךְ בְּפִים: כְּמוֹרָם
יְהִי עֲשֵׂהָם כֵּל אֲשֶׁר בָּטַח בָּהֶם:

קל"ז, י-ט': **שְׁלַח אֶתְכָּתָתְךָ וּמִפְתִּים בְּתוֹכְכִי**
מִצְרָים בְּפִרְעָה וּבְכָל עֲבָדָיו:

קל"ח, יט-כ': **בֵּית יִשְׂרָאֵל בְּרָכוּ אֶת הָיָה**
בֵּית אַהֲרֹן בְּרָכוּ אֶת הָיָה/ בֵּית הַלְוִי בְּרָכוּ אֶת הָיָה
יְרַאָה הָיָה בְּרָכוּ אֶת הָיָה

קל"ו, א-כ': **הַזּוֹדוֹ לָהּ' בַּיּוֹם ח' זֶמְרוּ**
(פתחה + א-כ)
(פתיחה וחותימה + א-כ)

קייג, א': **הַלְלוֹנָה הַלְלוֹ עֲבָדֵי הָיָה**
הַלְלוֹ אֶת שְׁמֵה הָיָה

קט"ו, ג': **וְא-לְמִינוּ בְּשָׁמִים**
פֶּלֶא שְׁפָצָה עֲשָׂה

קט"ו, ד-ט': **עֲצָבִים פְּסֻר וּזְהָב** מִעֲשָׂה יְדֵי אָדָם:
פָּה לְחַם וְלֹא יְדַבֵּר עִינִים לְחַם וְלֹא יְרַחְןָן:
אֲזַנִּים לְחַם וְלֹא יִשְׁמְעוּ אָף לְחַם וְלֹא יְרִיחָן:
יְדִים לְחַם וְלֹא יִמְשְׁוֹן רְגִלָּהָם וְלֹא יְהַלְכוּ לְאֵין הַגּוֹן:
בְּגָרוֹנָם: פְּמֹהָם יְהִי עֲשֵׂהָם כֵּל אֲשֶׁר בָּטַח בָּהֶם:

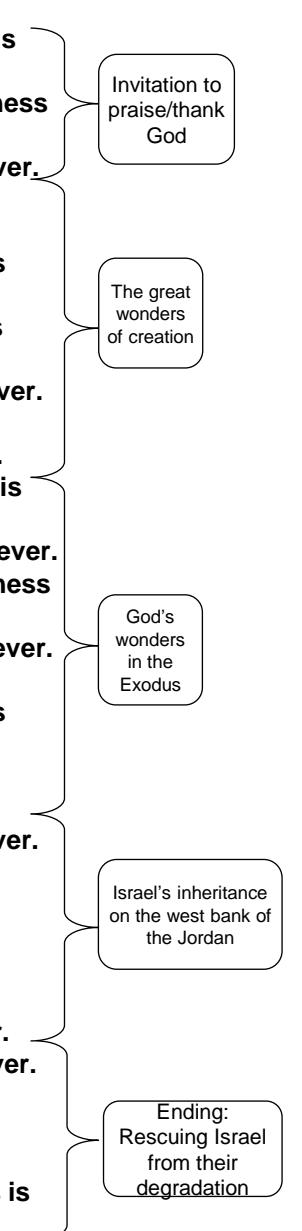
קט"ז, י-ט': **נְדֹרֵי לָהּ אֲשָׁלָם נְגַדָּה פָּא לְכָל עַמּוֹ:**
בְּחִצְרוֹת בֵּית הָיָה בְּתוֹכְכִי יְרוּשָׁלָם הַלְלוֹנָה הָיָה:

קט"ו, יב-כ': **הָיָה זְכָרָנוּ יְבָרֵךְ - יְבָרֵךְ אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל**
יְבָרֵךְ אֶת בֵּית אַהֲרֹן ---
יְבָרֵךְ יְרַאָה הָיָה
פְּקָטִים עִם הַגְּדָלִים

קייח, א-ד, כט': **הַזּוֹדוֹ לָהּ' בַּיּוֹם ח' זֶמְרוּ**
(פתיחה וחותימה + א-כ)

בֵּית הַלְוִי וּנְרָאָה שְׁבָנֵי הַלְוִי
בְּמִקְהָלָה יוֹהָדָה לְהַיִן כִּי סְוִבָּר וּעֲטָר
כָּל הָעָם אַחֲרָיו יְפִי לְעַזְלָם חָסְדוֹ
(בְּיאָורו) ⇔ מִזְמֹרָר קָלִיו

- 1 Praise/Give thanks to the Lord for He is good, for His kindness is forever.
- 2 Praise/Give thanks to the God of heavenly powers, for His kindness is forever.
- 3 Praise/Give thanks to the Lord of lords, for His kindness is forever.
- 4 To Him Who alone performs great wonders, for His kindness is forever.
- 5 To Him Who made the heavens with wisdom, for His kindness is forever.
- 6 To Him Who spread the earth over the water, for His kindness is forever.
- 7 To Him Who made the great luminaries, for His kindness is forever.
- 8 The sun to rule by day, for His kindness is forever.
- 9 The moon and stars to rule by night, for His kindness is forever.
- 10 To Him Who smote the Egyptians through their firstborn, for His kindness is forever.
- 11 And He took Israel out from their midst, for His kindness is forever.
- 12 With a strong hand and with an outstretched arm, for His kindness is forever.
- 13 To Him Who split the Red Sea asunder, for His kindness is forever.
- 14 And led Israel through its midst, for His kindness is forever.
- 15 while He hurled Pharaoh and his army into the Red Sea, for His kindness is forever.
- 16 To Him Who led His people in the desert, for His kindness is forever.
- 17 To Him Who struck down many kings, for His kindness is forever.
- 18 And slew mighty kings, for His kindness is forever.
- 19 Sihon the king of the Emorites, for His kindness is forever.
- 20 And Og the king of Bashan, for His kindness is forever.
- 21 And He gave their land as an inheritance, for His kindness is forever.
- 22 An inheritance to Israel His servant, for His kindness is forever.
- 23 Who remembered us in our lowliness, for His kindness is forever.
- 24 And He rescued us from our adversaries, for His kindness is forever.
- 25 Who gives food to all flesh, for His kindness is forever.
- 26 Praise/Give thanks to the Almighty of heaven, for His kindness is forever.



- א הָדוּ לְהָיָה בַּיְתָם
ב הָדוּ לְאֱלֹהִים חֶלְמָה
ג הָדוּ לְאֱדֹנֵי הָאָדָמִים
ד לְעֹשָׂה נְפָלָאות גְּדוּלָות לְבָבוֹ
ה לְעֹשָׂה הַשָּׁמִים בְּתִבְנָה
ו לְרֹקֵעַ הָאָרֶץ עַל הַמְּפִימִים
ז לְעֹשָׂה אֲוֹרִים גְּדוּלִים
ט אֶת הַשְּׁמֶשׁ לְמִמְשָׁלָת בַּיּוֹם
ח אֶת הַיּוֹרֶה וּכְוכָבִים לְמִמְשָׁלָת בְּלִילָה בַּיּוֹם
ט לְמִבְּהָ מִצְרָיִם בְּבְכוּרֵיכֶם
א יָוֹצֵא יִשְׂרָאֵל מִתּוֹכֶם
ב בַּיד חִזְקָה וּבְזָרוּעַ נְטוּיָה
ג לְגֹרֶר יְמִין סֻוֹף לְגֹרֶרִים
ד וְהַעֲבֵיר יִשְׂרָאֵל בְּתִזְוּנָה
ט וְגֹרֶר פְּרֻעָה וְחִילּוּ בַּיּוֹם סֻוֹף
ט לְמוֹלִיךְ עַמּוֹ בְּמִדְבָּר
ט לְמִבְּהָ מִלְכִים גְּדוּלִים
ט וּבְחַרְגָּן מִלְכִים אֲדִירִים
ט לְסִיחָן מֶלֶךְ הָאָמָרִי
ט וּלְעוֹג מֶלֶךְ הַבְּשָׂן
ט וְנָתַנוּ אֶרְצָם לְנַחֲלָה
ט נַחֲלָה לִיְשָׂרָאֵל עַבְדָוּ
ט שְׁבָשְׁפָלוּ וּבָרְךָ לְנוּ
ט וַיַּפְרַקְנָנוּ מִצְרָיִם
ט נָתַן לְחֵם לְכָל בָּשָׂר
ט כִּי לְעוֹלָם חֶסְדָוּ
- וְסִכְמָה: הַעַלְתָה
יִשְׂרָאֵל מִשְׁפָלָתוֹ

Beni: HZ, FD,
AlHatorah
AlHatorah
Meira

למפה מצרים בבלורייהם

למפה מלכיס גדלם

- א. הודה לה' כי טוב
 - ב. הודה לאלהי האלים
 - ג. הודה לאדני האדים
 - ד. לעשה נפלאות גדולות לבנו
 - ה. לעשה השמים בתבונה
 - ו. לרקע הארץ על הימים
 - ז. לעשה אורים גדלים
 - ח. את שמש לממשלה ביום
 - ט. את חירות וכוכבים למלשלות בלילה כי לעולם חסדו:
 - ו. למחה מצרים בבלורייהם
 - יא. ויצא ישראל מתוכם
 - יב. ביד חזקה ובזרע נטיה
 - יג. לגדיר מס סוף לנירים
 - יד. והעביר ישראל בתוכו
 - טו. ונער פרעה וחילו בים סוף
 - טו. לモליך עמו במדבר
 - יז. למחה מלכים גדלים
 - יח. ויחרג מלכים אדריכים
 - יט. לסייחון מלך האמרי
 - כ. ולעוג מלך הבטן
 - כא. וגתן ארץ לנהלה
 - כב. נחלה לישראל עבדו
 - כג. שבשפלונו זכר לנו
 - כד. ויפרנקנו מצרינו
 - כה. נתן לך לבל בשר
 - כו. הודה לאיל השמים
- ב. חונגה להודות לה'
 - ב. כי לעולם חסדו:
 - ב. כי לעום חסדו:

נפלאות ה'
בעיצאת מצרים

נהלת ישראל
בעבר הירדן

סיכון הצלת
ישראל משפלותם

נפלאות גדלם
בברית העם

חונגה להודות לה'

ירמיהו ל"ג, יא: קול שנון וקول שמחה קול חתן וקול בלה קול אמרים הודה את ה' צבאות ב' טוב ה' כי לעולם חסדו מבאים תודה בית ה' כי אשיב את שבות הארץ בבראשנה אמר ה':

תהלים קל"ז, א-כ:
הודה לה' כי טוב
כי לעולם חסדו

עראה ג', יא: ויענו בהallel ובהודת לה' כי טוב כי לעולם חסדו על ישראל וכל העם הריעו תרואה גדולה בהallel לה' על הויסד בית ה':
דה"א ט"ז, לד. מאן דה"ב, ה', יג; ז', ג.ו; כ', כא.
תהלים ק"ז, א: הללו יה הודה לה' כי טוב כי לעולם חסדו:
תהלים ק"ז, א: הודה לה' כי טוב כי לעולם חסדו:
תהלים קי"ח, א-ד. בט: הודה לה' כי טוב כי לעולם חסדו:

דברים י', יז: ענה מלכא לדניאל
דניאל ב', מז: ענה מלכא לדניאל
ואמר מן קשת ד' אלחנן הוא
אללה אלהין ומרא מלכין...

תהלים קל"ה, ב-ג:
האלהים ואדני הארץ האלהים כי לעולם חסדו:
הודה לאלהי הארץ האלהים כי לעולם חסדו:

דברים י', יז: כי ה' אלהיכם הוא אלהי
האלהים ואדני הארץ האל הגדל הגבר
והנורא אשר לא ישא פנים ולא יקח שחד:

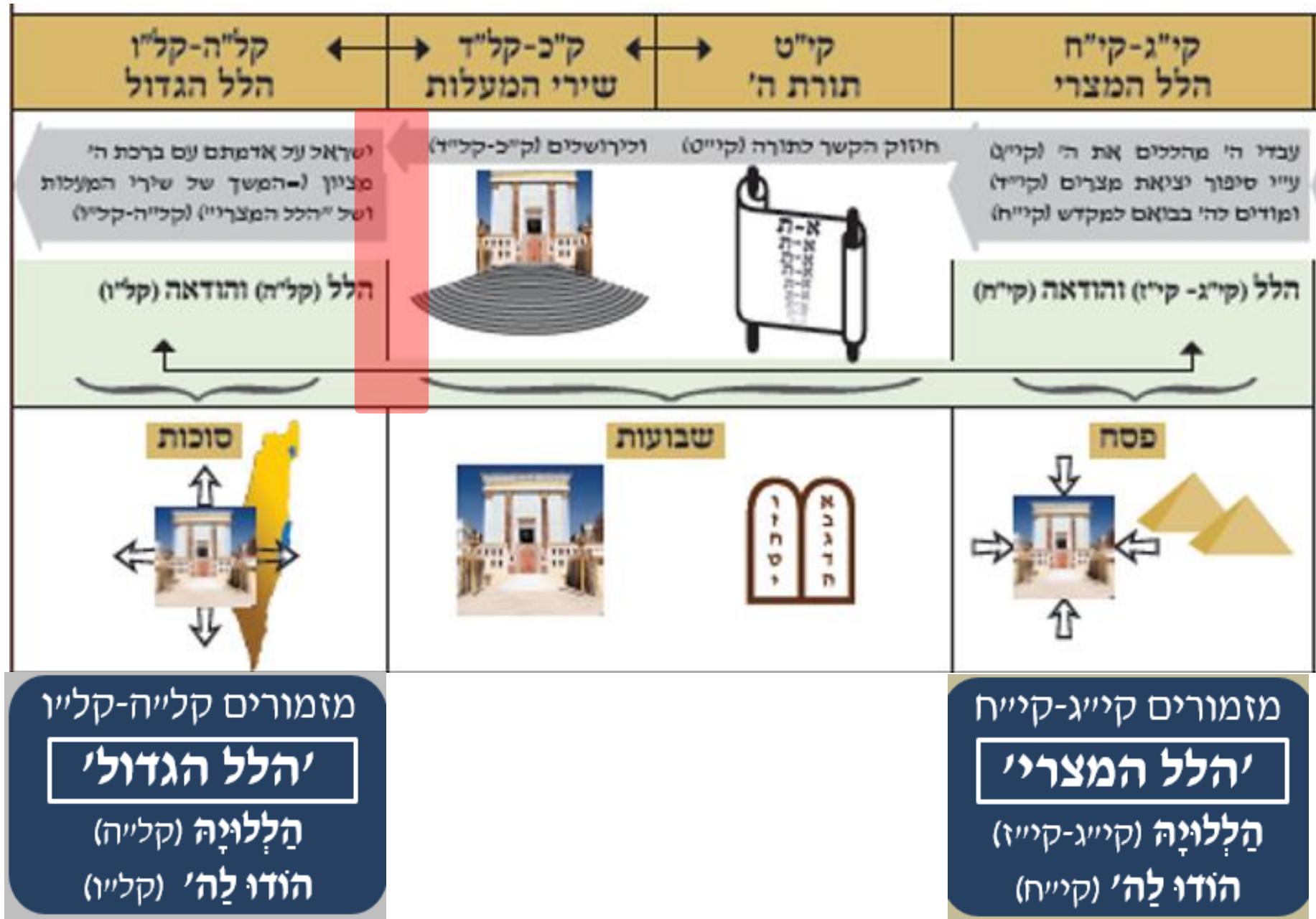
קל"ז, כג-כו:
שבשפלנו זכר לנו
שפלת (יחזקאל י"ז, יב-יד). – ויפר��נו במובן של 'זאולה' ל Koh מהארמית (דניאל ד', כד;aben עזרא שם), והמשורר משתמש כאן בשפת הגלות. – לכלبشر כולל גם את העמים (קמ"ה, כא; ישעיה ס"ז, כג). – לא-ל השמים הינו כינוי אוניברסלי לבודה העולם כפי שנאמר בהצהרת כורש (עזרא א', בן דה"ב ל"ז, כג) ← סוף המזמור הקודם מדבר על ההצלה מגנות בבל

שׁבְשָׁפָלָנו – דהיינו השפות בגלות בבל (aben עזרא, רד"ק), ובן מלכות בבל נקראת ממלכה שפלת (יחזקאל י"ז, יב-יד). – ויפרunker במשמעות של 'זאולה' ל Koh מהארמית (דניאל ד', כד;aben עזרא שם), והמשורר משתמש כאן בשפת הגלות. – לכלبشر כולל גם את העמים (קמ"ה, כא; ישעיה ס"ז, כג). – לא-ל השמים הינו כינוי אוניברסלי לבודה העולם כפי שנאמר בהצהרת כורש (עזרא א', בן דה"ב ל"ז, כג) ← סוף המזמור הקודם מדבר על ההצלה מגנות בבל

סמיכות המזמור בספר תהילים

קל"ז הודה לה' כי טוב כי לעולם חסדו

קל"ה הללו יה



הַלְלָה (קליה) ווּהֲזֵדָה (קליה)

• קָלָה אֶ הַלְלִיָּהוּ

הַלְלָה אַתְּ שֵׁם יְהֹוָה

הַלְלָה עֲבָדִי יְהֹוָה:

שְׁעִמְדִים בְּבֵית יְהֹוָה

ב

בְּחִצְרוֹת בֵּית אֱלֹהִינוּ:

ג

הַלְלִיָּה בִּיטּוֹב יְהֹוָה

זְמָרוּ לְשָׁמוֹ בַּיּוֹם:

ד

ט בֵּית יִשְׂרָאֵל בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה

בֵּית אַהֲרֹן בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה:

ב

בֵּית הַלְלָה בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה

יְרָאֵי יְהֹוָה בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה:

כג

בְּרוּךְ יְהֹוָה מִצְּרָיִם

שְׁכַנְתְּךָ יְרוּשָׁלָם

הַלְלִיָּהוּ:

וּלִירוֹשָׁלָם (קָרְבָּן-קָלְיָה)



קָלָג אֶ שִׁיר הַמְּעוֹלָות לְדָרֶךְ

הַנְּפָה מִהְצָּבָב וּמִהְצָּבָב

שְׁבָת אֲחִים גָּסִיחָה:

קָלָד אֶ שִׁיר הַמְּעוֹלָות

הַנְּפָה בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה

בְּלִי עֲבָדִי יְהֹוָה

הַעֲמִדים בְּבֵית־יְהֹוָה בְּלִילָות:

ב

שָׁאוּרִידָם קָדְשָׁה

בָּרְכוּ אֶת־יְהֹוָה:

ג

יְבָרֶךְ יְהֹוָה מִצְּרָיִם

עֲשֵׂה שָׁמִים וְאָרֶץ:

ספר חמישי - חזון הגאולה של ישראל (ק"ז-קל"ו) יחד עם אומות העולם (קל"ז-ק"נ)

הרץ הרעיון

חלק ב' - חזון גאותם של ישראל עם אומות העולם (קל"ז-ק"נ)
יציאה מbabel - "ביזנות", התוצאות ע"פ דוד, חומנת כל העמים להלן את זה עם ישראל

ישועתו מתייח, כי: אזנו מבעל ברוח מפשדים בקהל רעה פגיו משמעו זאת החזיאות עד קצה הארץ אמור פאל י עבדו יעקב:

פרק ה' ללו יה (פסוק זנואר)

ברשותם של דוד - המשורר וכל שבר הוללים או בירושלם ויה אם שראלא עשו הרהדר נכה

וד כוונתם שטחים מטרותיהם לארח החרובן שבאות שבח צוין מוגלא תט לשאר הוללים אמר יה יחו יט טוינו

בלות בבל- אלחר החרובן שבאות אמורים בירון שטחים לקרהת העיליה לירושלים

ושם שראלא עשו הרהדר נכה

הלה (קל"ה) והודאה (ק"ו)

סוכות
שבועות
פסח



הodo לה' כי טוב כי לעולם מסדן

יריחו ל"ג, א: קול ששן וקוי שמחה
קול סמן וקול לה' קול אמרם הodo את ה'
אבלות כי טוב כי לעולם מסדן מבאים
תודה בית ה' כי אשיב את שבות הארץ
כבראשה אמר ה':

תהלים ק"ג, א: הלו לה
הodo לה' כי טוב
כ לעלם חסדו:

ק"ח, ח, א-ד, כ: הodo לה' כי
טוב כי לעלם חסדו: יאמר
נא ישראל כי לעלם חסדו:
יאמרו נא בית אהרן כי
לעלם חסדו: יאמר נא
יראי ה' כי לעלם חסדו...
הodo לה' כי טוב כי לעלם
חסדו:

עדרא ג', יא: לבאל את ה' על צדי דוד מלך
ישראל: ועתם בקהל נבהדת לה' כי טוב כי
לעלם חסדו על ישראל וכל העם הרושע
תרועה גודלה בהל לה' על ווסד בית ה':

דברי הימים:
אט"ג, לד. מא:
ב. ה', יג:
ד', ג:
כ', כא:

ספר תהילים בספר

תוכן, מבנה ומשמעות

חלק שני (א-פט) = שיבת ציון וחזרת המלכות בימי בית שני

חלק ראשון (א-פט) = מלכות בית דוד בימי בית ראשון

ספר חמישי (קו-קמ)

תיקון העולם (קלו-קם)

אוסף אחרון
לדוד: מלכות ה'
קלח-קמה

הלו יה
(קמה-קם)
מלך דוד
עם העולם

"פסוק זומרא"

בלוט
בבל
קלו

לשכמה
קו

חרות
מלכות
כח-קי

הלל והוזאה
(קלה-קל)
ברכת ה'
מיושלים

הלל והוזאה
(קז-קז)
קבוץ גלות
מיושלים

ה' מלך
(צג-צט)

משוררי המקדש
בנין קרח
(עג-פח)
מסרים לאחר מלכות דוד,
לעתיד לבוא אן 2 ק

משוררי המקדש
בנין קרח
(נו-מו)
מסרים לקראות
מלך דוד קן אן

ספר רביעי (עג-פט)

ספר שלישי (עג-פט)

ספר שני (mob-עב)

ספר ראשון (א-מן)

שיבת ציון ותחיית ישראל בארץ (קו-קל)

שיקום מהווים לקוממיות
התדרדרות עד החורבן

טו

מלך בית דוד

אוסף שני לדוד
נא-עב ד
↳ מלכות דוד
ושלמה ד

משוררי המקדש
בנין קרח
(עג-פח)
מסרים לאחר מלכות דוד,
לעתיד לבוא אן 2 ק

משוררי המקדש
בנין קרח
(נו-מו)
מסרים לקראות
מלך דוד קן אן

תורתו של דוד

פתיה

تورה

מלכות

א-ב

אוסףים

מצווי

דוד

ברוך ה'

מציוון
שבנו
ירושלם

כל הנשמה

תהליל יה

הלו יה

(ק'ג'ן)

ברוך ה'

אלמי ישראלי

מן העולם ועד העולם

ואמר כל העם

אמנו

הלו יה

(ק'ג'י, מות)

ברוך ה'

עליזם

אמנו ואמונה:

(פ'יט, נ)

ברוך ה'

אל-היהם

אלמי ישראלי

עשה נפלאות לך:

ברוך שם כבודו

עליזם

יימלא כבודו אתה כל הארץ

אמנו ואמונה:

כלו תפלאות דוד בן ישעיה:

(ע"ב, יח-כ)

ברוך ה'

אלמי ישראלי

מהעלום ועד העולם

אמנו ואמונה:

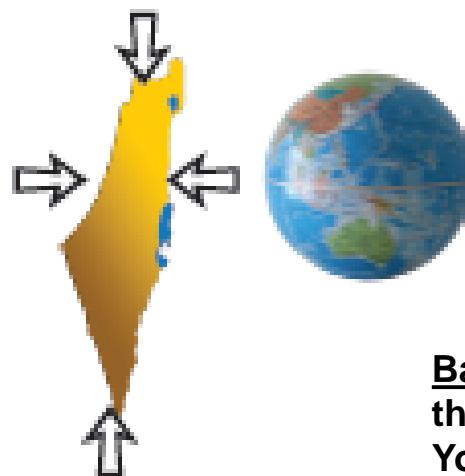
(מ"א, ז)

חmittot

בבלי פסחים קי"ח ע"א

ולמה נקרא שמו הלו' הגדול?
אמר רבי יוחנן: מפני שהקדוש ברוך הוא
ישב ברכומו של עולם ומחלק מזונות לכל
בריה.

אמר רבי יהושע בן לוי: הני עשרים וששה
הODO כנגד מי - כנגד עשרים וששה דורות
שברא הקדוש ברוך הוא בעולמו, ולא נתן
לهم תורה, وزן אותם בחסדו.



Jerusalem Talmud Pesachim 38a:
Why did they call this Hallel the Great Hallel? Rav Franach in the name of Rabbi Chanina said:
“Praise/Give thanks to the God of heavenly powers (Psalms 136, 2)”...because rainfall is included in them as it is written: “Who gives food to all flesh (Psalms 136, 25)”

Babylonian Talmud Pesachim 118a: And why is this section called the great Hallel? Rabbi Yochanan said: “Because this passage states the Holy One Blessed Be He, sits in the heights of the universe and dispenses food to every creature”. Rabbi Yehoshua ben Levi said: “the word hodu, praise/give thanks, is mentioned 26 times which corresponds to the 26 generations that the Holy One Blessed Be He created in this world and did not give the Torah, and survived only because God sustained through His mercy”.

ספר תהילים כספר Contextual Interpretation of Tehillim



The Book of Psalms
*Interpretation
& Teachings*

Contextual Interpretation of the Psalter



Erich Zenger
(1939-2010)



Frank-Lothar
Hossfeld (1942-2015)

Introduction of Rabbi Avraham ben Ezra:
**"And the truth is that each and
every mizmor stands alone"**





הلال המצרי ויהלל הגדול כתבנית להגדה של פסח



פスマרי
דומרא
אוספ אחרון
לדור

קל"ז
קל"ז
קל"ה
קל"ז
הורהה
קללו יה



ברכת ה' מצין לעולם

דבוקות בתורה ובצין

הلال המצרי



מוזמירים תאומים

מקרא

דרכי ה'
(תפליה קדום התפילה)

קיג, אָה הַלְלוּ יְהוָה עֹבֶדְיוֹ הִי הַלְלוּ אֶת שְׁם הֵן (פוחה של הلال המצרי)

קטי, גַּבְעָה נְבָשָׂים כָּל אֲשֶׁר חִפֵּן הָאָשֶׁר חִפֵּן אֲשֶׁר:

קטי, ד-ה: עַבְדִּים לְסִיר וְזַהֲבָ מִשְׁעָה יְהִי אָזְמָן: פָּה לְקָם וְלֹא אָגָּנָם לְקָם וְלֹא יִשְׁמַעוּ אָרְךָ לְקָם וְלֹא רְחוֹן: וְיִהְיֶם וְלֹא יִמְשֹׁן רְגָלִים וְלֹא יִקְלֹבָ לֹא יִהְגֹּזֶב:

קטי, י-ט: בְּמֹתָם יְהִי עֲשֵׂיהם כָּל אֲשֶׁר בְּטַמֵּן בְּהָמָן: בְּמֹתָם יְהִי עֲשֵׂיהם בְּתַכְכִּים מִצְרָיִם בְּפֻרְעָה וּבְכָל עֲבָדִים:

קטי, י-ט-ט': נְדָרֵי לְהֵי אָשָׁלָם נְגָדָה בָּא לְכָל עַמּוֹ: בְּחִזְרָתְ בֵּית הֵי בְּתוּכֵי יְרוּשָׁלָם קָלְלוּ יְהֵה:

קטי, יב-יא: זְבָרָגָן יְבָרַךְ – יְבָרַךְ אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל, יְבָרַךְ אֶת בֵּית אָחָרֶן בְּרָכָה אֶת הֵי בֵּית הֵי בְּלֹויָה בְּרָכָה אֶת הֵי בְּרָאָה בְּרָכָה אֶת הֵי בְּרָאָה:

קטי, א-ה, כ-כ: חָדוֹד לְהֵי בַּיּוֹם כִּי לְעוֹלָם חָסָדוֹ: (פתחה וחותמה ×3+)

ואומר אליו ברכבת השיר

גומר אליו את ההלל

רבי עלי -

משנה ה-1
פָּנָגָן לוּ כָּס

שְׁלָלוֹשִׁי -

שְׁבָרֶךְ עַל קָוָנוֹ.

משנה ה-1
ונאמר לפניו של ליל�ה

(תהלים ק"ג, א):

עד הילן הָא אָזְמָרָן?

בֵּית שְׁפָמָא אָזְמָרָן:

עד יְאָם הַבְּנִים שְׁמַמָּה

(ק"ג, ט).

וּבֵית הַלְלָם אָזְמָרָן:

עד יְהִלְמִישׁ לְמַעַן מַיִם

(ק"י, ח).

משנה

משנה פסחים פ"י

והשפעתה על

יעיוב ההגדה של פסח

ורבי יהונתן אמרו:
נשנות כל חי
ברכה אחריו פסוק דומרא

ואומר הلال הגדול, דברי רבי טרפון...
מהיכן הلال הגדול?

ורבי יהונתן אמר: משער המעלות (ק"ב-קליל) עד גנרות בבל (קליל)

רב אוחא בר יעקב אמרו: מפני שעקב בחר לו יה וקליל, עד גנרות בבל (קליל)

רב יהודה אמר:
יללוך ה' אל הלאו
[ברכה אחריו הلال המצרי]

גומר אליו את ההלל

רבי עלי -

בבלי פסחים קיד' ע"א

שְׁלָלוֹשִׁי -

שְׁבָרֶךְ עַל קָוָנוֹ.

תלמוד

מדרש

ויש לו לМОוג כוס חמוץ ולומר עלי הلال הגדול
ויאמר עליו ברכבת השיר והוא יהלוך ה' כל מעשיך וכו'...

ואחר כך מוג כוס רבי עלי וומר עליו את הلال
רמב"ם הל החמץ ומזה פיה ה' וכו' וمبرך ברכבת
הesson על כוס
שלישי ושותה

באורים

וראשוני

Summary

- Twin Mizmorim 135-36 – Structure, messages & location in Book V
- Egyptian Hallel (113-118) ⇔ Hallel haGadol (135-136)
 - Analogies, differences and narrative
- Both Hallel units as the structure of the Haggadah



www.tehillim.org.il

Beni.gesundheit@tehillim.org.il



Syllabus for English 929

5 mizmorim/week acc/t plan of 929	# of lecture	Syllabus of 30 lectures (zoom, life, save on www.tehillim.org.il)
	5	1 Contextual Interpretation of Tehilim; Prologue (1-2)
	10	<u>2 The structure of Book I (1-41); Unit I (3-14) and 8 as its center</u>
	15	3 Cycle II (Tehilim 15-24) and 19 as its center
	20	4 Tehilim 18 and Shmuel II 22
	25	5 Cycle III (Tehilim 25-34)
	30	6 Cycle IV (Tehilim 35-41)
	35	7 Tehilim 40 and its intertextuality
	40	<u>8 Structure & Story of Book II-III</u>
	45	9 Tehilim 42-43
	50	10 Overview Tehilim 51-72
	55	11 Tehilim 51
	60	12 Tehilim 72
	65	13 Asaf collection (50, 73-83)
	70	14 2nd Bnei Korach collection (84-88 Tehilim 73
	75	<u>15 Structure & Story of Book IV</u>
	80	16 Tehilim 90
	85	17 Tehilim 92
	90	18 Tehilim 95-100
	95	19 Tehilim 102
	100	20 Tehilim 105-107 - transition from Book IV-V
	105	<u>21 Structure & Story of Book V - Tehilim 107</u>
	110	22 Tehilim 111-112, comparison to Tehilim 1 + 119
*	115	23 Egyptian Hallel (113-118) and the Great Hallel (135-136)
	120	24 Tehilim 119 - structure and context
	125	25 Tehilim 120-134 shirei hamaalot structure & story
*	130	26 Hallel haGadol (135-136) - comparison with 113-118
	135	27 Tehilim 137 and the last Psalter of David (138-145)
	140	28 Tehilim 145
	145	29 Pesukei deZimra (145-150)
	150	30 Summary - Tehilim as a religious journey



The Book of Psalms
Interpretation &
Teachings

30 lectures

Online

www.tehillim.org.il

Psalms 1-150



* הגדה של פסח
* Pesach Haggadah

Suggestions & Wishes?